Zeitschrift: Orion: Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft

Herausgeber: Schweizerische Astronomische Gesellschaft

Band: - (1952)

Heft: 36

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 02.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Nº 36

ORION

Mitteilungen der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft Bulletin de la Société Astronomique de Suisse

pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Rob. A. Naef, «Orion», Auf der Platte, Meilen (Zch.) (dtsch. T.) REDAKTIONSKOMMISSION: Präsident: Prof. Dr. P. Javet, Mousquines 2, Lausanne Mitglieder: Ed. Bazzi, Ing., Friedeckweg 22, Bern F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Posteheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ät ze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	SCHAFFHAUSEN	JULI 1952	No 36
Präsident: Prof. Dr. P. Javet, Mousquines 2, Lausanne Mitglieder: Ed. Bazzi, Ing., Friedeckweg 22, Bern F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'eOrion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), 7€1, 643 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.—par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Auf sätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables 423 Waldmeier M.: Die Sonnenfinsternis-Expedition 1952 der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft in Jenuar—Juni 1952 423 Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel. 433 Du M. et F. E.: Bernard Lyot	Präsident: Prof. Dr. P. Javet, Mousquines 2, Lausanne Mitglieder: Ed. Bazzi, Ing., Friedeckweg 22, Bern F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Richen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tel. 643 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administratives Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f să tz e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	REDAKTION: Dr. M. Rob. A	I. Du Martheray, 9 rue Ami-Lullin, Genève (franz. ' A. Naef, «Orion», Auf der Platte, Meilen (Zch.) (dtsch	Text)
Mitglieder: Ed. Bazzi, Ing., Friedeckweg 22, Bern F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), 761. 6 43 90. Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Mitglieder: Ed. Bazzi, Ing., Friedeckweg 22, Bern F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90. Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.—por Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 371 Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	REDAKTIONSKOMM	IISSION:	
F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90. Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Redaction (Genève pour le text français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) où à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f sätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables — 413 Prov. Sonnenfleckenrelativzahlen für Januar—Juni 1952 — 422 Waldmeier M.: Die Sonnenfinsternis-Expedition 1952 der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft — 423 Du M. et F.E.: Bernard Lyot — 434 Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel — 435 Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel — 430 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original — 441 As ed er Forschung — 443 Bac	F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich 11/50 Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90. Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f s ät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Präsid	lent: Prof. Dr. P. Javet, Mousquines 2, Lausanne	
Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), 7él. 643 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f sä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'eOrion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), 7él. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions.Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 371 Auf s'ât z'e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Mitgli		
M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.—pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s'at z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, Prilly REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'eOrion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) où à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.—pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMARE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables		F. Egger, dipl. Phys., Greifenseeweg 15, Zürich	11/50
REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	REKLAME: Zuständig für alle Fragen betr. Inserate im «Orion»: Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), 76i. 6 43 90. Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Auf sätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables		Dr. E. Herzog, Erlenstrasse 64, Riehen-Basel	
Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Auf s'at ze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Pour toutes questions de publicité dans l'«Orion» s'adresser à: Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 317 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables		M. Marguerat, «Vert Clos», Av. du Château, I	Prilly
Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Mr. Gustave Roulet, Chernex sur Montreux (Vaud), Tél. 6 43 90 Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f sät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			
Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Alle Zuschriften, den Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Redaktion (Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			
(Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	(Meilen-Zch. für deutschen Text, Genf für französischen Text) oder an eines der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f s ät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			
der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	der oben erwähnten Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden. Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Alle Zuschriften, der	1 Text der Zeitschrift betreffend, sind an die Reda	ktion
Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Separatabzüge nur auf Wunsch und zum Selbstkostenpreis. Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Auf sät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	(Meilen-Zch. für deu	tschen Text, Genf für französischen Text) oder an	eines
Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Redaktionsschluss für Nr. 37: 15. September 1952. Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	der oben erwähnten	Mitglieder der Redaktions-Kommission zu senden.	
Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Prière d'adresser tous les articles pour le Bulletin et les questions rédactionnelles à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Separatabzüge nur au	f Wunsch und zum Selbstkostenpreis.	
à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) où à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Redaktionsschluss für	Nr. 37: 15. September 1952.	
à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	à la Rédaction (Genève pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte allem.) où à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ät z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Prière d'adresser tous	s les articles pour le Bulletin et les questions rédactions	nelles
ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	ou à l'un des membres de la commission de Rédaction. Tirages spéciaux à part sur demande, au prix de revient. Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	à la Rédaction (Genè	ve pour le texte français, Meilen-Zch. pour le texte al	lem.)
Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Délai d'envoi pour le No. 37: 15 septembre 1952. SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	ou à l'un des membr	es de la commission de Rédaction.	
SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	SEKRETARIAT: Hans Rohr, Vordergasse 57, Schaffhausen Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Tirages spéciaux à pe	art sur demande, au prix de revient.	
Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A uf sät ze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Délai d'envoi pour le	No. 37: 15 septembre 1952.	
Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Zuständig für alle administrativen Fragen. Pour toutes les questions administratives. Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A uf sät ze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	CENDETADIAT. II.	Dala Vandangere 57 Schaffhausen	
Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Aufsätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Postcheckkonto: Bern III 4604. Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Zuständig für alle adm	ns Ronr, vordergasse 51, Schallhausen	tives
Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Der Mitgliederbeitrag für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr. 12.— pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Zustandig für alle aum	Inistrativen Fragen. 1 our toutes les questions duminion a	
pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale Au f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	pro Jahr inklusiv Abonnement der Mitteilungen. La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Postcheckkonto: Berr	n III 4604.	
La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Aufsätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	La cotisation pour membres isolés est de frs. 10.—, pour l'étranger frs. 12.—, par an, abonnement du bulletin inclus. INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Der Mitgliederbeitrag	g für Einzelmitglieder beträgt Fr. 10.—, Ausland Fr.	12.—
INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Aufsätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Aufsätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			
INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	INHALTSVERZEICHNIS — SOMMAIRE: Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale 377 Aufsätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			12.—,
Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A uf s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	par an, abonnement	du bulletin inclus.	
Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A uf s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Einladung z. Generalversammlung — Convocation à l'Assemblée générale A u f s ä t z e — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	INHALTSVERZEICH	INIS — SOMMAIRE:	
A uf sätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	A uf sätze — Articles: Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			377
Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables	Fluckiger M. et Chilardi S.: Les étoiles variables			3
Prov. Sonnenfleckenrelativzahlen für Januar—Juni 1952	Prov. Sonnenfleckenrelativzahlen für Januar—Juni 1952			170
Waldmeier M.: Die Sonnenfinsternis-Expedition 1952 der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft	Waldmeier M.: Die Sonnenfinsternis-Expedition 1952 der Schweizerischen Naturforschenden Gesellschaft	Fluckiger M. et	Chilardi S.: Les étoiles variables	
rischen Naturforschenden Gesellschaft Lienhard J.: Ueber die Genauigkeitsanforderung beim Parabolisieren von Teleskopspiegeln Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel. Du M. et F. E.: Bernard Lyot Maier E.: Bericht über die Generalversammlung der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952 Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original Aus der Forschung 423 424 425 426	rischen Naturforschenden Gesellschaft Lienhard J.: Ueber die Genauigkeitsanforderung beim Parabolisieren von Teleskopspiegeln Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel. Du M. et F. E.: Bernard Lyot Maier E.: Bericht über die Generalversammlung der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952 Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original Aus der Forschung 443 Beobachter-Ecke La page de l'observateur 444 Buchbesprechungen 450			422
Lienhard J.: Ueber die Genauigkeitsanforderung beim Parabolisieren von Teleskopspiegeln	Lienhard J.: Ueber die Genauigkeitsanforderung beim Parabolisieren von Teleskopspiegeln			100
von Teleskopspiegeln Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel. Du M. et F. E.: Bernard Lyot Maier E.: Bericht über die Generalversammlung der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952 Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original Aus der Forschung 443 Aus der Forschung 444 446	von Teleskopspiegeln Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel. Du M. et F. E.: Bernard Lyot	rischen Natu	irforschenden Gesellschaft	423
Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel Du M. et F. E.: Bernard Lyot	Du Martheray M.: Notice complémentaire sur la Famille Herschel Du M. et F. E.: Bernard Lyot	Lienhard J.: Uel	der die Genauigkeitsanforderung beim Parabolisieren	190
Du M. et F. E.: Bernard Lyot	Du M. et F. E.: Bernard Lyot	von Teleskoj	ospiegeln	
Maier E.: Bericht über die Generalversammlung der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952	Maier E.: Bericht über die Generalversammlung der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952	Du Martheray M.	: Notice complementaire sur la ramille nerschei	
Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952 438 Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Astronomischen Gesellschaft in Bern am 10./11. Mai 1952 438 Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Du M. et F. E.:	Bernard Lyot	431
Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Naef R. A.: Bericht der Redaktionskommission des «Orion» für 1951 Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Maier E.: Berich	Carllabet in Power and 10/11 Mai 1059	438
Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Du Martheray M.: La Carte lunaire de Cassini. Découverte d'un exemplaire original	Astronomisch	hen Gesellschaft in Dern am 10./11. Mai 1932	
exemplaire original 441 Aus der Forschung 443 Beobachter-Ecke 446	exemplaire original 441 Aus der Forschung 443 Beobachter-Ecke 446 La page de l'observateur 449 Buchbesprechungen Bibliographie 450	Naef R. A.: Bern	. La Carta lungire de Cassini Découverte d'un	110
Aus der Forschung	Aus der Forschung	Du Martneray M.	original	441
Recharater-Ecke 446	Beobachter-Ecke	Ans der Fersch	un g	
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	La page de l'observateur	Rochachter Fol	The state of the s	
La page de l'observaleur	Buch besprechungen — Bibliographie	La nage de l'ob	servateur	
Buchhesprechungen — Bibliographie	A51	Buchhesnrechu	ngen — Bibliographie	450
161	Mitterlungen — Communications 431	Mitteilungen -	- Communications	451